



**DJINGO**  
**COLLECTIF DES ASSOCIATIONS DES ELEVEURS NOMADES DU NIGER**

---

[www.djingo.net](http://www.djingo.net)

**COMPTE RENDU**  
**DE LA CINQUIEME EDITION**  
**DE L'ASSEMBLEE GENERALE ANNUELLE TOURNANTE**  
**DU COLLECTIF DJINGO**

**TENUE DU 10 AU 16 OCTOBRE 2009**  
**A AKKADI - TCHIN-TABARADEN - TAHOUA - NIGER**

**Octobre 2009**

L'an deux mille neuf du 10 au 16 octobre s'est tenue la cinquième édition de l'Assemblée Générale du collectif Djingo sur le site semi-sédentaire de Akkadi. Elle a porté sur la contribution de l'élevage transhumant à la réduction de la pauvreté sous la présidence de Monsieur Doula Mokao, Président dudit collectif, et Monsieur Mama Maounde, Vice-président du collectif Djingo, Président de l'Association N'Gaina et organisateur en chef de l'édition 2009 de l'Assemblée Générale. Elle a aussi vu la participation de plusieurs autres invités (voir liste en annexe).

Le programme se présente comme suit:

- Du 10 au 12/10/2009: Arrivée et installation des invités;
- Du 12 au 14/10/2009: Rencontres et échanges entre les différents groupes;
- Le 15/10/2009
  - au matin: Accueil-installation-meeting et hébergement des officiels;
  - au soir: Synthèse et publication des résultats des travaux du thème en plénière;
- Le 16/10/2009: Clôture, choix du site prochain

**Le 10 octobre 2009**, l'honorable chef de groupement de Akkadi et le Comité d'organisation ont aménagé un site de plus de 10 km<sup>2</sup> pour la circonstance. Dès le matin, plusieurs foyers peulhs Djabto'ain se sont installés comme à l'accoutumée à l'est de l'espace aménagé, suivi des Gojawas et Djidjirous tout au Nord.

**Le 11 octobre**, ce fut le tour des Bikorawas de s'installer au centre, les Yamawas au sud et les Touareg à l'ouest, l'ensemble formant un panorama typiquement pastoral. Chaque groupe est composé de notables, de chefs de tribu, de spécialistes en pâturage (rougga), des représentants des jeunes, des responsables religieux, des dépositaires de la culture etc.

**Du 12 au 14 octobre**, les différents groupes se sont côtoyés en guise de solidarité légendaire, marquée d'échanges d'information et de renforcement des relations. A cela viennent s'ajouter trois réunions de sensibilisation des éleveurs pour une meilleure conscientisation sur les questions pastorales de l'heure.

Les rencontres, assorties d'échanges fructueux, sont essentiellement axés sur:

### **1 - La situation inquiétante inhérente à la saison hivernale 2009 en zone pastorale**

En effet plusieurs localités ont connu un déficit fourrager notoire. On peut citer en exemple une grande partie des départements d'Abalak et Tchín-Tabaraden. Cependant les quelques localités arrosées abondent d'important cheptel (zone d'Ingall) ou sont éloignées des points d'eau (oueste Tillia). Malheureusement cette situation a comme corollaires la chute drastique des prix du bétail et la hausse généralisée des produits de première nécessité.

**Exemple**: Le prix d'un taurillon qui se vendait à l'époque à 100 000 CFA oscille autour de 35 000 CFA. Le sac de mil est allé de 16 000 CFA à 19 000 CFA à Abalak.

## **2 - L'éloignement des centres de santé, l'insuffisance d'écoles et de points d'eau**

A ce sujet, en certains endroits, l'éloignement des centres de santé rend difficile l'accès aux soins de santé primaires. S'agissant de la santé animale, en dehors de quelques épizooties, une maladie bovine inconnue qui se manifeste par des boutons sur le corps est en train de sévir des victimes dans les départements d'Abalak et Tchín-Tabaraden et dans la zone d'Ingall.

Il faut noter l'insuffisance d'infrastructures scolaires et d'ouvrages hydrauliques (manque de puits modernes, forages etc).

## **3- L'inquiétude manifeste des participants sur la prolifération des ranchs privés dans le département d'Abalak**

En effet, certains riches pasteurs ou groupes de pasteurs ont engagé une véritable politique d'exclusion dans le département d'Abalak en s'accaparant des espaces pastoraux énormes sous prétexte de mise en valeur pseudo rationnelle ou de technique d'élevage moderne et intensive. C'est ainsi que les conséquences fâcheuses sont directement ressenties par les pauvres citoyens. Entre autres, diminution dangereuse des espace de pâture, blocage de certaines zones de transhumance, conflits entre les propriétaires des soi-disant ranchs privés et les paisibles pasteurs en perpétuels mouvements, le non accès à certains points d'eau saisonniers.

## **4- La non mise en vigueur du Code Pastoral, ce qui favorise la diminution des aires de pâture et les conflits entre agriculteurs et éleveurs**

### Interventions

Le Président du bureau départemental Abalak du collectif Djingo, Monsieur Bammo Toukkou, a rappelé en plénaire la politique de l'Etat qui consiste à rapprocher les éleveurs des produits de santé animales de qualité et à bas prix, puis a présenté la clinique vétérinaire rurale CVR/SAPROX et le projet SAREL aux participants. Il a une fois de plus attiré l'attention des participants sur la prévention et ses avantages, les risques de la négligence et les rapports permanents qui doivent exister entre les éleveurs et la CVR/SAPROX.

Revenant sur la parole d'un ardo (chef de tribu), il expliqua combien le destockage est salutaire pour les éleveurs, surtout en période de soudure. Après son allocution, les participants ont posé plusieurs questions auxquelles il donna des réponses appropriées en présence du représentant du projet SAREL, Monsieur Bassirou Maharé, qui en a apprécié la pertinence.

Ce dernier ajouta que la CVR/SAPROX a connaissance de cette maladie connue sous le nom de dermatose nodulaire, qui ne dispose malheureusement pas de vaccin, mais d'un traitement. Il apporta aussi des éclaircissements sur le choix des auxiliaires, de leur formation, de leur suivi, tout en conseillant les participants de faire confiance en leurs auxiliaires d'élevage.

Puis le Président du collectif Djingo s'adressa à l'assistance tout en l'exhortant à vulgariser le destockage et autres techniques de prévention. Tout en renouvelant aux uns et aux autres son entière confiance et sa disponibilité constante pour le prix qu'il attache au monde pastoral, il préconisa à tous les participants, particulièrement à ceux d'Abalak, d'assurer la mise en œuvre effective des procédés et techniques de prévention ainsi proposés.

### Recommandations

L'Assemblée Générale recommande:

1. que les dirigeants du collectif plaident auprès de l'Etat, les ONG et autres bonnes volontés la cause des éleveurs à temps opportun en vue de mettre à leur disposition des vivres et aliments bétail nécessaires à des prix abordables;
2. que les dirigeants du collectif et les chefs traditionnels poursuivent leur noble mission de sensibilisation des éleveurs sur la CVR/SAPROX en particulier, ou tout autre partenaire qui serait amené à œuvrer pour la cause et l'épanouissement des éleveurs;
3. le recrutement par la CVR/SAPROX d'auxiliaires d'élevage transhumant suffisants et la construction de parcs de vaccination dans tous les centres semi-sédentaires de la zone pastorale;
4. le renforcement par SAREL des capacités des membres du bureau du collectif Djingo d'Abalak;
5. la création de banques céréalières, de banques aliments bétail dans les localités à haute risque;
6. la reconstitution du cheptel pour les familles dont les animaux sont décimés;
7. l'implication par l'Etat du collectif Djingo sur toutes les questions qui concernent l'élevage;
8. la mise en application du Code Pastoral en vue d'une meilleure rationalisation du secteur d'élevage;
9. la construction et l'équipement des infrastructures des services sociaux de base suffisants dans la zone pastorale;
10. la suppression des ranchs privés existants dans le département d'Abalak dans l'intérêt général de la paix et la quiétude sociale en zone pastorale;
11. la non concession par l'Etat de tout espace devant servir de ranch au profit des privés.

Pour leur part, les chefs traditionnels se sont engagés à faciliter la tâche aux représentants de Djingo pour une meilleure circulation de l'information. Les membres du collectif se sont engagés de leur côté à assurer la mobilisation effective de la population nomade.

**Le 15 octobre**, un accueil des plus chaleureux fut réservé à la délégation ministérielle. A l'occasion, un meeting gigantesque a été organisé. Bien avant, une fatiha (prière) a été prononcée pour qu'Allah le tout-puissant descende dans notre pays sa bénédiction et sa grâce. Ensuite, s'en est suivi le discours d'ouverture du Président du collectif Djingo, Monsieur Doula Mokao, lu par Monsieur Aliou Garba Modibo, Secrétaire Général du bureau départemental de Djingo à Abalak, au cours duquel il situa le contexte dans lequel se tient cette Assemblée Générale annuelle. C'est ainsi qu'il suggéra à tous les membres du collectif Djingo d'en tirer meilleur profit, tout en souhaitant plein succès aux travaux. Il s'agira surtout de mettre sur pied un mécanisme efficace et efficient susceptible de prévenir toute situation contribuant à la dégradation du milieu pastoral et d'en envisager de nouvelles perspectives qui permettraient l'émergence sans conteste du secteur d'élevage dans son ensemble.

Quant au Préfet de Tchín-Tabaraden, il s'est beaucoup réjoui du choix porté sur son entité administrative pour abriter cette Assemblée Générale tournante dont il a situé l'enjeu d'une importance capitale pour l'ensemble du pays en général et pour les éleveurs en particulier. Il a surtout tenu à saluer les initiateurs de ce rendez-vous du donner et du recevoir, dont la pérennisation profiterait sans nul doute à tous les promoteurs du pastoralisme.

Ce fut le tour du Gouverneur de la Région de Tahoua de féliciter les instigateurs de cette mémorable retrouvaille, qui promit d'œuvrer aux côtés du collectif Djingo dans ses actions salvatrices pour l'essor de l'élevage, qui constitue la deuxième mamelle de l'économie nationale. Il mit à profit cette occasion pour féliciter le Ministre d'Etat, de l'Intérieur, de la Sécurité Publique et de la Décentralisation pour sa détermination constante et l'attention particulière qu'il accorde au monde rural.

C'est enfin le tour de S.E. Monsieur Albadé Abouba, Ministre d'Etat, de l'Intérieur, de la Sécurité Publique et de la Décentralisation, qui prit la parole pour d'abord transmettre les sages salutations du Président de la République, son Excellence Tanja Mamadou, à l'Assemblée, ensuite tout particulièrement au Collectif d'Associations des Nomades Djingo les félicitations du Président de la République et les siennes. Albadé Abouba dressa ensuite un bilan positif de la vie socio-politique du pays, de la paix enfin retrouvée dans le nord, et de la NCK-SA, la cimenterie de Kao. Le Ministre a repris son discours en Haoussa, vivement applaudi. Il regagna sa place et tour à tour, Youssouf Mohamed et Ortoudo Bermo traduisirent son discours respectivement en Tamacheq et en Fulfuldé.

Il était déjà 14 heures quand le Chef du 11<sup>ème</sup> groupement, Lamido Moussa Cheoudo, a pris la parole au nom de ses pairs pour remercier l'assistance en général et la délégation ministérielle en particulier pour leur attention, puis invita les participants à se reposer vu le temps qu'il faisait. Le cortège ministériel et les participants ont sillonné entièrement le site, et ont savouré de leurs yeux les vifs décors des soudi, saagaaji, leeseé et ehéket traditionnels avant de se reposer dans une vallée située à l'est du village.

**La nuit du 15 octobre et le 16 matin**, les délégués se sont attelés à l'étude du thème en retraite et l'ont présenté pour amendement à la plénière. Après un débat houleux autour du thème, l'Assemblée décida que les travaux de la réflexion sur le thème seront renforcés et publiés au cours d'un atelier qui sera organisé en mars 2010 à Agadez. Au sujet de la sixième édition de l'Assemblée Générale tournante, le centre semi-sédentaire choisi est le village de Belen Tanfirgane, situé à 41 kilomètres au nord-ouest d'Abalak et à 34 kilomètres de Tchintabaraden, au cœur de l'Azawak. Quant à la date exacte de sa tenue, elle sera décidée ultérieurement au cours de l'atelier de mars à Agadez.

Avant de clôturer les activités, Monsieur Doula Mokao, Président du collectif Djingo, et Monsieur Mama Maoude, Vice-président du collectif Djingo, Président de l'Association N'Gaina et organisateur en chef de cette édition de l'Assemblée Générale, ont pris tour à tour la parole pour d'abord remercier les autorités administratives ainsi que coutumière et religieuse pour leur soutien et présence, puis remercier tous ceux qui de près ou de loin ont participé ou contribué d'une manière ou autre à la réussite de cette Assemblée Générale. Ensuite il a souhaité un retour sain et sauf à chacun des participants dans leurs familles respectives, avec des beaux souvenirs de Akkadi.

C'est donc sur cette note de satisfaction et d'émotion qu'a pris fin la cinquième édition de l'Assemblée Générale annuelle tournante du Collectif Djingo, tenue du 10 au 16 octobre 2009 à Akkadi, Tchintabaraden, Tahoua, Niger.

**LE PRESIDENT**



**LE RAPPORTEUR**

**Aliou Garba Modibo**

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Aliou Garba Modibo". The signature is written in a cursive style with some horizontal strokes.

## LISTE DE PRESENCES

- S.E. ALBADE ABOUBA, Ministre d'Etat, Ministre de l'Interieur, de la Sécurité Publique et de la Décentralisation;
- S.E. ABDOULAHY MOHAMED, Ministre des Mines, de l'Industrie et de l'Energie;
- ZETTI MAIGA, Gouverneur de la Région de Tahoua;
- L'Honorable Chef de Canton de Tahoua;
- Les Préfets des départements de:
  - Abalak
  - Bouza
  - Keita
  - Madaoua
  - Tahoua
  - Tchín-Tabaraden;
- Les Maires des Communes du
  - Département d'Abalak (5)
  - Département de Tchín-Tabaraden (4);
- Les responsables des services déconcentrés de l'Etat;
- Les Chefs de Groupements et représentants (19);
- Les Chefs de Tribu (411);
- Les Chefs religieux;
- ONG et Associations (31);
- IEZ THIRY, représentante du collectif Djingo en Belgique;
- Les Agents de Sécurité;
- Les Leader d'opinion;
- Une pléthore d'élèves.